



**SLOVENSKI STANDARD**  
**SIST EN ISO 12156-1:2023**

**01-december-2023**

**Nadomešča:**

**SIST EN ISO 12156-1:2019**

---

**Dizelsko gorivo - Ocenjevanje mazalne sposobnosti z visokofrekvenčnim merilnikom (HFRR) - 1. del: Preskusna metoda (ISO 12156-1:2023)**

Diesel fuel - Assessment of lubricity using the high-frequency reciprocating rig (HFRR) - Part 1: Test method (ISO 12156-1:2023)

Dieselmotorenstoff - Bewertung der Schmierfähigkeit mit dem Hochfrequenz-Rundlaufprüfstand (HFRR) - Teil 1: Prüfverfahren (ISO 12156-1:2023)

Carburant diesel - Évaluation du pouvoir lubrifiant au banc alternatif à haute fréquence (HFRR) - Partie 1: Méthode d'essai (ISO 12156-1:2023)

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 12156-1:2023**

<https://standards.itech.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023>

---

**ICS:**

75.160.20      Tekoča goriva      Liquid fuels

**SIST EN ISO 12156-1:2023**      en,fr,de



EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM

# EN ISO 12156-1

September 2023

ICS 75.160.20

Supersedes EN ISO 12156-1:2018

English Version

## Diesel fuel - Assessment of lubricity using the high-frequency reciprocating rig (HFRR) - Part 1: Test method (ISO 12156-1:2023)

Carburant diesel - Évaluation du pouvoir lubrifiant au banc alternatif à haute fréquence (HFRR) - Partie 1: Méthode d'essai (ISO 12156-1:2023)

Dieselmkraftstoff - Bewertung der Schmierfähigkeit mit dem Hochfrequenz-Rundlaufprüfstand (HFRR) - Teil 1: Prüfverfahren (ISO 12156-1:2023)

This European Standard was approved by CEN on 3 September 2023.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.

[SIST EN ISO 12156-1:2023](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels**

Contents	Page
European foreword.....	3

**iTeh Standards**  
**(<https://standards.iteh.ai>)**  
**Document Preview**

[SIST EN ISO 12156-1:2023](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023>

## European foreword

This document (EN ISO 12156-1:2023) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 28 "Petroleum and related products, fuels and lubricants from natural or synthetic sources" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 19 "Gaseous and liquid fuels, lubricants and related products of petroleum, synthetic and biological origin" the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2024, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 2024.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 12156-1:2018.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

### Endorsement notice

The text of ISO 12156-1:2023 has been approved by CEN as EN ISO 12156-1:2023 without any modification.

[SIST EN ISO 12156-1:2023](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023>



INTERNATIONAL  
STANDARD

ISO  
12156-1

Fifth edition  
2023-09

---

---

**Diesel fuel — Assessment of  
lubricity using the high-frequency  
reciprocating rig (HFRR) —**

**Part 1:  
Test method**

*Carburant diesel — Évaluation du pouvoir lubrifiant au banc  
alternatif à haute fréquence (HFRR) —*

*Partie 1: Méthode d'essai*

(<https://standards.iteh.ai>)  
Document Preview

[SIST EN ISO 12156-1:2023](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023>



Reference number  
ISO 12156-1:2023(E)

© ISO 2023

**ISO 12156-1:2023(E)**

# iTeh Standards (<https://standards.iteh.ai>) Document Preview

[SIST EN ISO 12156-1:2023](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c7c0a888-405a-48cd-ac43-7f4892fd3d40/sist-en-iso-12156-1-2023>



## **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2023

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8  
CH-1214 Vernier, Geneva  
Phone: +41 22 749 01 11  
Email: [copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
Website: [www.iso.org](http://www.iso.org)

Published in Switzerland



# Contents

Page

Foreword.....	iv
Introduction.....	v
<b>1 Scope.....</b>	<b>1</b>
<b>2 Normative references.....</b>	<b>1</b>
<b>3 Terms and definitions.....</b>	<b>1</b>
<b>4 Principle.....</b>	<b>2</b>
<b>5 Reagents and materials.....</b>	<b>2</b>
<b>6 Apparatus.....</b>	<b>3</b>
<b>7 Sampling.....</b>	<b>5</b>
<b>8 Preparation and calibration.....</b>	<b>6</b>
8.1 Preparation of apparatus.....	6
8.1.1 Test plates and balls.....	6
8.1.2 Hardware.....	6
8.2 Calibration and correction.....	6
8.2.1 Temperature.....	6
8.2.2 Frequency.....	6
8.2.3 Stroke length.....	6
8.2.4 Test duration.....	6
8.2.5 Test rig performance.....	6
<b>9 Test procedure.....</b>	<b>7</b>
<b>10 Measurement of wear scar.....</b>	<b>8</b>
<b>11 Test results.....</b>	<b>8</b>
<b>12 Precision.....</b>	<b>8</b>
12.1 General.....	8
12.2 Repeatability, $r$ .....	8
12.3 Reproducibility, $R$ .....	9
<b>13 Test report.....</b>	<b>9</b>
<b>Annex A (informative) Measurement of HFRR wear scars.....</b>	<b>10</b>
<b>Bibliography.....</b>	<b>13</b>

# ISO 12156-1:2023(E)

## Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO document should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see [www.iso.org/directives](http://www.iso.org/directives)).

ISO draws attention to the possibility that the implementation of this document may involve the use of (a) patent(s). ISO takes no position concerning the evidence, validity or applicability of any claimed patent rights in respect thereof. As of the date of publication of this document, ISO had not received notice of (a) patent(s) which may be required to implement this document. However, implementers are cautioned that this may not represent the latest information, which may be obtained from the patent database available at [www.iso.org/patents](http://www.iso.org/patents). ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see [www.iso.org/iso/foreword.html](http://www.iso.org/iso/foreword.html).

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 28, *Petroleum and related products, fuels and lubricants from natural or synthetic sources*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 19, *Gaseous and liquid fuels, lubricants and related products of petroleum, synthetic and biological origin*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This fifth edition cancels and replaces the fourth edition (ISO 12156-1:2018), which has been technically revised.

The main changes are as follows:

- the scope has been broadened;
- a new precision statement has been added using linear transformation as required by ISO 4259-1;
- “Method B” Visual Observation has been removed.

A list of all parts in the ISO 12156 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at [www.iso.org/members.html](http://www.iso.org/members.html).